

τὸ πηδάλιον παιδίον μου διώτι δὲν ἔμεινε κανεὶς ζῶν ἐπὶ τοῦ πλοίου ἵνα πράξῃ τοῦτο. Ζῶντες Ἀγγλοι δὲν θὰ ἀφίνων τὸν Θράικον νὰ πέσῃ εἰς βέβαιον κίνδυνον οἷος ὁ ἀπειλῶν αὐτον. Οἱ Ἰσπανοὶ πίθηκοι θὰ τὸν πάρουν.

«Οὐχί, ἔκραξεν ὁ Παῦλος, θὰ ὑπάγω νὰ τὸν διεύθυνω.»

«Βέβαια θὰ φονευθῆς, ἀλλὰ εἶσαι ἀξιον παιδίον», ἔβοήσεν ὁ γηραιός ναύτης, ἀνατείνων τὴν φωνὴν ὑπεράνω τοῦ βρόμου τῶν τηλεβόλων.

‘Ο Παῦλος ἔτοιμος νὰ πηδήσῃ εἰς τὴν θάλασσαν εἶπε πρὸς αὐτὸν «Θέλω ἐμπιστευθῆ εἰς τὸν Θεόν. Γινώσκω ὅτι ἡ μήτηρ μου προσεύχεται δὲν ἔμεινε ἐν τῷ οἴκῳ ἡμῶν.» Καὶ χωρὶς πλειόνερα νὰ εἴπῃ βαθὺς ἔτεινεται ἐν τοῖς κύμασι.

Καὶ ἔτερα βλέμματα ἐν μέσῳ τῆς μάχης παρεπήρουν τὸν πρὸς τὸν ἔχθρὸν κατάπλουν τοῦ Θριάμβου. Εἶχε τοσοῦτον σαρωθῆ ἀπὸ φονικοῦ πυρὸς ἐκ διαφόρων ἰσπανικῶν πλοίων, ὥστε πᾶς τις ἐπὶ τοῦ πλοίου κατέστη ἀνίκανος. ‘Ο ἄνεμος βραδέως μὲν ἀλλὰ βεβαίως ἔφερεν αὐτὸν κατ’ εὐθείαν εἰς τὸ μέσον τῆς γραμμῆς τῶν ἰσπανικῶν πλοίων. Οἱ Ἰσπανοὶ ναῦται κατεθέλγοντο ἐκ τῆς θέας.

Αἵφοντος στρέφεται κατὰ τοῦ ἀνέμου· ἤρξατο ἀλλοιῶν τὸν δρόμον του καὶ στρεφόμενος πρὸς τὸ μέρος τῶν Ἀγγλων. Ἐπευφημίαί ἐκ τῶν Ἀγγλων ἀνεπέμφθησαν. Ἐπὶ τοῦ τροχοῦ τοῦ πηδαλίου νεκρὰ μορφὴ ἐφαίνετο ἰσταμένη ὄρθια καὶ σταθερός· ἦτον ὁ Παῦλος. Οὐ μόνον διῆλθε τὴν θάλασσαν κολυμβητὴ ἐν μέσῳ ἐπιπλεόντων ναυαγίων, ἀλλ’ ἀνερριχθῆ ἐπὶ τοῦ Θριάμβου διὰ κρεμαχένου σχοινίου. Δύο ἰσπανικὰ πλοῖα ἤρξαντο πάλιν χύνοντα θερμὸν πῦρ ἐντὸς τοῦ πλοίου, ἀλλὰ τοῦτο βραδέως ἔχώρει, ἐν μέσῳ ζωηρῶν κραυγῶν ἐκ τῶν βρεττανικῶν πλοίων. Διὰ σφαῖραι ἴπταντο ἄγριως περὶ τὸν Παῦλον, ἀλλ’ ὑπ’ οὐδεμιᾶς ἔβλήθη. Ἀσπάστως ἦν προσκολλημένος ἐπὶ τῆς θέσεώς του, διευθύνων τὸ πλοῖον ὅπου ἔδει. Νέον πλήρωμα ἐστάλη ἐπ’ αὐτοῦ καὶ ὁ Θράικος ἐπανῆλθεν εἰς τὴν μάχην, καλὴν παρέχον ὑπηρεσίαν.

Οἱ Ἀγγλοι ἔγκησαν τὴν ἡμέραν ἑκείνην. ‘Ο ναύαρχος ἐκάλεσε τὸν Παῦλον εἰς τὸ πλοῖον του. Γενναῖον παιδίον», τῷ εἶπε «πῶς τὸ κατόρθωσες;»

‘Ο Παῦλος ἀπλῶς ἀπήντησε, «Ἡ μήτηρ μου μ’ ἐσούθησε.»

«Πῶς;» ἤρώτησεν ἀπὸρῶν ὁ ναύαρχος. «Προσηκετο δὲν ἔμεινε ἐν τῇ οἰκίᾳ μας.»

‘Ο ναύαρχος εἶπε «Ἀπὸ τῆς ἡμέρας ταύτης θέλεις διακρίνεσαι ὡς ὁ παῖς δοτις ἔσωσε τὸ πλοῖον.»

Οὕτως ἐκαλεῖτο ἑωσῷον ἡνδρῶθη, καὶ ἐγένετο πλοίαρχος. Ἐφόροντις πά παρέχῃ τὰ πρὸς ἀναπαυτικὴν ζωὴν μέσα εἰς τὴν μητέρα του, ἀλλ’ αὐτὴ ἐστερείτο τῆς συντροφίας αὐτοῦ ἐν τῇ μονήρει καλύπη της.

Κατ’ αὐτὰς δίκην σπουδαία διεξήχθη ἐν Ὁδησσῷ. ‘Ρώσοι τινες ἐδικάσθησαν ὡς ποιούντες συνθροίσεις καὶ διδάσκοντες διδασκαλίας ἐναγνίας τὴν ὁρθοδόξω

ρώστικὴ ἐκκλησίας· οὗτοι καλοῦνται *stundisten*, σκηματινούστες τῆς λέξεως «θρησκευτικῶς ἀθροίζομένους.» Ό αριθμὸς τούτων εἶναι μέγιστος, τὰ δὲ ιδιαίτερα χαρακτηριστικά αὐτῶν εἰσὶ διὰ δὲν ποιοῦσι τὸ σημεῖον τοῦ σταυροῦ, δὲν ἔχουσιν εἰκόνας, αὐστηρώς τυροῦσι τιμιότητα ἐν ταῖς συναλλαγαῖς αὐτῶν, δὲν πίνουσιν οἶνον, οὐδὲ καπνίζουσι, καὶ συναθροίζονται συγχάκις πρὸς ἀνάγγωσιν τῶν Γραφῶν καὶ προσέυχονται. Εἰς ὑπεράσπισιν αὐτῶν, ὁ κορυφαῖος τοῦ χωρίου τοῦ Ὁπνόθο, ‘Ρατουσχὺ τούνομα, εἰπεν διὰ διὰ αὐτοκράτωρ ἐκύρωσε τὴν βιβλικὴν ἑταῖριαν καὶ ἔχορήγησεν αὐτῇ τὴν ἀδειαν νὰ πωλῇ ιερὰς γραφάς. Πιθανῶς ἡ πρόθεσις αὐτοῦ ἦτον ὅπως ἡ Γραφὴ ἀναγινώσκηται· καὶ ἐὰν ἀνεγινώσκετο οὕτε αὐτὸς οὕτε ἔτερος χριστιανὸς θὰ θέωρεις ἀξιομέμπτους ἀνθρώπους ζῶντας κατὰ τὰ παραγγέλματα τῆς Γραφῆς. ‘Ο, τι οἱ δεινότεροι αὐτῶν ἔχθροι ήδύναντο νὰ εἴπωσιν κατ’ αὐτῶν εἶναι διὰ ἐπροσάθουν πιστῶς ν ἀποφύγωσι διὰ τὴν Γραφὴν ἀπαγορεύει καὶ νὰ πράττωσιν διὰ την ἀπαιτεῖ, προσέθηκαν δὲ διὰ αἱ καταδιώξεις καὶ ἐπανειλημμένους φυλακίσεις ἐπέσυρον τὴν δημοσίαν προσοχὴν εἰς τὰ αἰσθήματα αὐτῶν καὶ ηὔπησαν τὸν ἀριθμὸν αὐτῶν. Τὸ δρκωτὸν δικαστήριον ἀπεσύρθη καὶ μετὰ πέντε λεπτὰ ἐπανῆλθε μὲν ὁ δύοβυρον ἀθωτικὴν ἐτυμηγορίαν. Οἱ υπόδικοι ἀφέθησαν ἀμέσως ἐλεύθεροι. ‘Ἐν ἀλλαῖς περιπτώσεσιν ἀνθρώποι οὐ πὸ τὴν αὐτὴν κατηγορίαν θὰ ἐστέλλοντο εἰς Σιδηρίαν. ‘Η ‘Ιερὰ Γραφὴ ἐν ‘Ρωσοίς ἔχει μεγάλην κυκλοφορίαν ιδίᾳ μεταξὺ τοῦ στρατοῦ· ὀλόκληρος ὁ ρωτικὸς στρατὸς εἶναι νῦν οἰνεὶ μία συναθροίσις πρὸς προσευχὴν ἐν παντὶ νοσοκομίῳ καὶ στρατῶν, οἱ στρατιῶται ἔχουσιν ἀνὰ χειρας Ιερὰς Γραφὰς ἀξιωματικοὶ δὲ καὶ στρατιῶται ἀκροδύνται μετὰ προσοχῆς τὰς ἐν τῷ νοσοκομείῳ ἡ τὴν δημοσίαν ὄδῳ ἀποτεινομένας πρὸς αὐτοὺς θρησκευτικὰς διαιτίας.

#### ΠΑΙΔΙΚΗ ΒΙΒΛΙΟΘΗΚΗ

##### ΤΟ ΒΙΒΛΙΟΝ ΤΗΣ ΦΥΣΕΩΣ

ΖΩΑ.

ΚΕΦ. Α'.—Η ΣΚΕΨΙΣ ΤΩΝ ΖΩΩΝ.

ΕΙΔΟΜΕΝ διὰ τὴν μεγάλην ψεροχὴ τοῦ ἀνθρώπου οὐ πέρ τὰ λοιπὰ ζῶα εἶναι ὁ νοῦς αὐτοῦ. ‘Ιδωμεν νῦν εἰς ποια ὁ νοῦς εἶναι ως τοῦ ἀνθρώπου καὶ εἰς ποια διαφέρει.

‘Ηδη εἰπομέν τινα περὶ τῆς σκέψεως τῶν ζῶων· τινὰ τούτων σκέπτονται ίκανῶς σκέπτονται περὶ δισῶν βλέπουσι καὶ ἀκούουσι καὶ αἰσθάνονται ὡς ζμεῖς.

Τὰ ζῶα εἰσὶν ὡς παιδεῖς ἐν τοῖς παιγνιδίοις αὐτῶν· τοῦτο παρατηροῦμεν ἐν τοῖς κυνι καὶ ταῖς γαλαῖς· τὸ αὐτὸν ὄμως εἶναι ἀληθὲς περὶ ἔτερων ζῶων· πτηνά τινα εἶναι λίαν ζωηρά ἐν τοῖς παιγνιδίοις αὐτῶν καὶ τὰ ἔντομα ἐπίσης ἔχουσι τὰ παιγνίδια των.

Εἰσὶ τινα ζῶα τὰ ὅποια οὐδέποτε παιζούσιν. Αἱ σκέψεις τῶν φαινούνται πάντοτε σοβαραί· οὐδέποτε

βλέπομεν ασπάλακας και βατράχους παιζοντας, πάντοτε εἰσὶ λίαν σοδαροί. Ἡ γλαῦξ εἶναι τὸ σοδαρώτερον τῶν ζώων φάνιται ὥσπει εἴχε υπὸ σκέψην τι, ὡς φάνιται ἐν τῇ παρατιθεμένῃ εἰκόνῃ. Ἰρλανδός τις πο-



τὲ ἡγόραστε γλαῦκα, ὑποθέτων αὐτὴν ψιττακόν. Ἡρώτησέ τις αὐτὸν μετὰ μίαν ἢ δύο ἡμέρας εάν ὁ ψιττακός του ἤρχισε νὰ λαλῇ. Οὐχὶ εἴπεν οὐτος, ἀλλὰ σκέπτεται συντόνως, και ὑποθέτω ὅτι θέλει ἐκφράσει τὰς σκέψεις του ὅπόταν συνειθίσῃ.

Τὰ ζῶα σκέπτονται ίκανῶς ἐν τῇ φροντίδι αὐτῶν περὶ τῶν νεογνῶν των. Πόσην φροντίδα ἡ ὄρνις ἀσκεῖ ἐπὶ τῶν νεογνῶν τῆς! Ἐχει τινας ἐκ τῶν αὐτῶν λογισμῶν και αἰσθημάτων ἀγάπης τὰ οποια μήτηρ ἔχει λαμβάνουσα φροντίδα περὶ τοῦ τεκνου τῆς. Και τὸ πτηνὸν, τὸ ὅποιον ἔχει τὰ μικρὰ του ἐν τῇ φωλεᾳ ἔχει πολλὰς σκέψεις περὶ αὐτῶν μεταβάνον εἰς συλλογὴν τροφῆς δι' αὐτὰ και ἔπειτα ἐπανιπτάμενον ὅπως θέσῃ ταύτην ἐν τοῖς ἀλοικοῖς αὐτῶν στόμασιν.

Εἶναι πολὺ περίεργον νὰ βλέπει τις κανάρια ἐπωάζοντα και ἀνατρέφοντα τὰ νεογνά των. Τὸ ἄρρεν συνθήσις ἐπιμένει ὅπως ἡ θήλεια καθηται ἐπὶ τῆς φωλεᾶς της καθ' ὅλον τὸν χρόνον, ἐνῷ ἔκεινος ἀναλαμβάνει νὰ τὴν τρέψῃ.

Ίδετε τὴν ἀράχην ἔκεινην ἐν τῷ υφάσματι αὐτῆς, καρδοκεὶ τὰς μυίας. Ὁ νοῦς ἐν τῷ μικρῷ αὐτῆς ἐγκεφάλῳ σκέπτεται περὶ πάσης μυίας ἡτὶς ἔρχεται βομβοῦσα, και ἀνύποδονος περιμένην νὰ ἐμπλέξῃ ἐν ταῖς παγίσιν αὐτῆς. Πόσον δὲ χαίρει ὅπόταν τὴν παγιδεύσῃ· ὅταν δὲ ἴδῃ ὅτι δὲν εἶναι ίκανῶς ἰσχυρὰ νὰ κρατήσωσι τὴν μυίαν, τρέχει ταχέως και ὑφαίνει πλειοτέρας κλωστὰς περὶ αὐτήν. Οὕτω πράττουσι πάντα τὰ ζῶα τὰ ὅποια συλλαμβάνουσι τὴν λείαν των.

Τὰ ζῶα σκέπτονται παραπολὺ ἐν τῇ καταρτίσει τῆς κατοικίας των. Τὸ πτηνὸν ζητεῖ τὶ δύναται νὰ τῷ χρησιμεύσῃ εἰς κτίσιν τῆς φωλεᾶς του, τοῦτο δὲ πράττου σκέπτεται. Οι κάστορες σκέπτονται κτίζοντες τὰς κατοικίας και τρώγλας των. Σκέπτονται λαγ-

βάνοντες τὰ ὄλικά, και διευθετοῦντες ταῦτα, και συμπηγνύντες ταῦτα διὰ λάσπης.

### ΜΥΩΠΙΑ

Αἱ τελευταῖαι ἔρευναι τῶν δραματικολόγων καθαρῶς ἀποδεικνύουσι ὅτι ἡ μυωπία εἶναι ἀσθένεια ἀποκτωμένη κατὰ τὸν ἐν τοῖς σχολείοις βίον ἥτοι ὑπὸ τὸ εἰκοστὸν πρῶτον ἔτος τῆς ἡλικίας. Ἡ ἀσθένεια αὕτη ἐπικρατεῖ μᾶλλον ἐν Γερμανίᾳ. Ἐν τοῖς σχολείοις τῆς χώρας ταῦτης 62 ἐπὶ τοῖς ἑκατὸν εἰσὶ μύωπες. Ἀφορμαὶ πρὸς μυωπίαν εἶναι ἡ ὑπερβολικὴ κλίσις τοῦ σώματος ἐπὶ τοῦ βιβλίου, ἢ ἐν ἀμυδρῷ φωτὶ ἢ ἐν βαθείᾳ νυκτὶ ἀνάγνωσις και ἡ διὰ λαμπτήρος ἀνάγνωσις τὴν πρωΐαν ἢ ἐν σιδηροδρόμοις ἀνάγνωσις· ἡ χρῆσις λαμπτῶν πετρελαίου ἀνευ σκιάδος· ἡ κατέναντι παραθύρου ἢ οἰουδήποτε φωτὸς ἀνάγνωσις, ἔτι δὲ πλειότερον. ἡ ἀντιμετωπίσις τοῦ ἡλιακοῦ φωτός· ἐπίσης δὲ και ἡ ἀνάγνωσις λεπτῶς τετυπωμένων βιβλίων.

### ΠΟΙΚΙΛΑ

Δα πάναι τοῦ Συνεδρίου. Οἱ πεντήκοντα κύριοι συμπεριλαμβανομένων δεκαεξ ἀκολούθων και ὑπαλλήλων τοῦ λόρδου Βήσκονφηλδ, κατείχον ἐν τῷ ξενοδοχείῳ Kaiserhof ἔξηκοντα τρία δωματία. Ὁ λογαριασμὸς ἀνήρχετο εἰς 2000 λίρας στερλίνας. Ὁ λόρδος Βήσκονφηλδ δύτις εἶχεν δλόκυρον σειράν δωματίων, ἐπλήρωσε 1,200 λίρας. Πλὴν καταλλήλου δωρεᾶς διατάχθείσης και σημειωθείσης ἐν τῷ λογαριασμῷ διὰ τοὺς ὑπηρέτας, οὗτος ἐδώκεν αὐτοῖς ἀναγράψων 50 λίρας στερλίνας.

\* \* \* Οἱ τὸ βρετανικὸν παράσημον τῆς περικημίδος φέροντες ἀριθμοῦνται εἰς 48. Εἰς τούτων εἶναι και ἡ Α. Μ. ὁ βασιλεὺς Γεωργίος.

\* \* \* Παρὰ διακεκριμένου ιατροῦ συνιστᾶται εἰς τοὺς λουομένους ἡ ἔμφρακτος διὰ βάθυδακος τῶν ὅτων διότι παρετηρήθη ὅτι ἐν θεραπευτήριψ τῶν ὅτων ἑκατοντάδες κάθε ἐποχὴν ἐπισκέπτονται τὸ κατάστημα βλαβέντες ἐκ τῶν λουτρῶν.

\* \* \* Κινέζος τις ἐκ Canton, Γιών-Σαμ-γῆ καλούμενος συνελήφθη ὑπὸ τῶν ἀρχῶν ὡς ἀντιποιούμενος ἀξιώσις ἐπὶ τοῦ θρόνου τοῦ αὐτοκράτορος τῆς Κίνας. Ἡ κατ' αὐτοῦ τιμωρία ἔσται θάνατος διὰ βραδείας βασάνου. Συνελήφθη δέ ὅμοι μετὰ τῆς σεζύγου του, τῆς μητρὸς, τῶν ὑπηρετῶν και λοιπῆς ἀκολούθιας ἐν δλῷ 21 πρόσωπα.

\* \* \* Ἡ δρόδοξος Ρωσία ἀριθμεῖ 56,700,600 ὅπαδούς. Έκ τούτων 28,215,097 εἶναι ἄρρενες και 28,486,563 θῆλειαι.

\* \* \* Κύνες ἐν Αγίῳ Φραγκίσκῳ ἐκαστος κάτοχος κυνὸς ὑποχρεοῦται νὰ πληρῶνῃ φόρον, εἰς ἀπόδειξην τῆς πληρωμῆς τοῦ ὅποιου λαμβάνει παρὰ τοῦ εἰσπράκτορος μικρὸν μετάλλιον ἔλασμα ὅπερ προσκολλᾷ περὶ τὸν λαιμὸν τοῦ ζώου. Καθεκάστη δὲ ἀμάξιον περιτρέχει τὰς ὁδούς, και δύο ἐπ' αὐτοῦ συλλαμβάνουσι και αἰχμαλωτίζουσι τοὺς μὴ φέροντας τὴν ἔνδειξην ταύτην κύνας. Κατὰ τὸ ἀπελθόν ἔτος 4511 κύνες ἀδέσποτοι ἢ μᾶλλον μὴ πληρωσαντες φόρον συνελήφθησαν. Ἐκ προτίμων συνηγγῆσαν 958 λίραι. Ὁ φόρος δὲ ὁ εἰσπραγχθεὶς ἀνηλθεν εἰς τὸ ποσὸν 7800 λιρῶν.

\* \* \* Προσπολογισμὸς τῶν Ην. Πολιτειῶν